

LIVATY

Lume & Care



BEDIENUNGSANLEITUNG

Kosmetisches Wellness LED Gerät mit Seren

ORIGINAL DER BEDIENUNGSANLEITUNG

BEMER Int. AG | Austrasse 15 | LI-9495 Triesen | www.bemergroup.com
Tel.: +423 399 39 99 | Fax: +423 399 39 98 | Datum: 08.2025

INHALTSVERZEICHNIS

| | |
|---------------------------------------|----|
| Welcome | 04 |
| Liefersortiment | 05 |
| Allg. Sicherheitsinformationen | 06 |
| Kontraindikationen | 07 |
| Lichtsensibilitäts-Selbsttest | 08 |
| Anwendungsbereiche | 09 |
| Bedienung des LIVATY Lume | 11 |
| Anwendungsempfehlung | 12 |
| Hilfreiche Tipps für beste Ergebnisse | 14 |
| Aufladen | 15 |
| Reinigungshinweis | 16 |
| Fehlerbehebung | 17 |
| Garantiebestimmungen | 18 |
| Technische Spezifikation | 19 |
| Symbolbeschreibung | 20 |

HELLO!

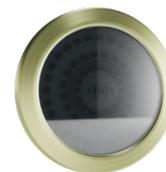
Vielen Dank, dass du dich für das LIVATY Lume & Care Set entschieden hast. Diese Anleitung begleitet dich Schritt für Schritt und zeigt dir, wie du alle Funktionen deines LIVATY Lume einfach und bequem nutzen kannst. Unser Ziel ist es, dir den Einstieg so angenehm wie möglich zu machen.

Bitte nimm dir einen Moment Zeit und lies diese Bedienungsanleitung aufmerksam durch, bevor du dein LIVATY Lume zum ersten Mal in Betrieb nimmst. So stellst du sicher, dass alles reibungslos funktioniert, vermeidest mögliche Schäden - und erhältst die volle Garantie auf dein Gerät.

Viel Freude beim Entdecken und Ausprobieren!

Die Originalsprache dieser Bedienungsanleitung ist Deutsch.

LIEFERSORTIMENT



LIVATY Lume
(REF 425000)



LIVATY Lume Clutch
(REF 455500)



LIVATY Lume Goggles
(REF 455900)



LIVATY Lume Qi-Charger
(REF 445000)

Abbildung 1: Das LIVATY Lume inkl. Zubehör



Early Care Serum
(REF 465111)



Recovery Serum
(REF 465131)



Timeless Skin Serum
(REF 465121)

Abbildung 2: Die LIVATY Seren



ALLGEMEINE SICHERHEITSINFORMATIONEN

Diese Bedienungsanleitung beschreibt die Anwendung des LIVATY Lume. Für die Anwendung der LIVATY Seren beachte bitte die Beipackzettel der Seren.

Die LIVATY Produkte sind ausschliesslich für kosmetische Zwecke und gemäss der Bedienungsanleitung zu verwenden.



Warnhinweise:

| | |
|----|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 1 | Während der Anwendung nicht direkt in die LED-Lichtquelle blicken und die Augen geschlossen halten. Für mehr Komfort die beigegefügte LIVATY Lume Goggles tragen. |
| 2 | Wende das LIVATY Lume nicht in Kombination mit Produkten wie z.B. Salben und Medikamenten an, die nicht dafür freigegeben sind. |
| 3 | Implantierte medizinische Geräte wie Herzschrittmacher und Defibrillatoren können durch starke Magnetfelder beeinflusst werden. Wenn du oder jemand in deinem Haushalt Träger eines implantierten medizinischen Geräts oder Defibrillators seid, dann platziere den LIVATY Lume nicht in der Nähe des implantierten Geräts. Wenn du dir nicht sicher bist, wende dich an den Hersteller deines implantierten Geräts. |
| 4 | Dieses Gerät enthält eine wiederaufladbare Lithium-Ionen-Batterie. <ul style="list-style-type: none"> • Nicht öffnen, beschädigen oder ins Feuer werfen. • Vor direkter Sonneneinstrahlung und Hitze schützen. • Bei ungewöhnlichem Verhalten (z. B. starke Erwärmung, Rauch, Geruch) das Gerät sofort ausschalten und nicht weiterverwenden. • Die Batterie darf nicht im Hausmüll entsorgt werden. Bitte gib das Gerät bei einer geeigneten Sammelstelle ab. |
| 5 | Beachte die Hinweise auf den entsprechenden Bauteilen und greife nicht zwischen das Oberteil des LIVATY Lume Geräts und die untere Gehäuseschale. |
| 6 | Verwende ausschließlich die im User Manual spezifizierten USB-Netzadapter. |
| 7 | Verwende keine chemischen, alkoholhaltigen oder aggressive Reinigungsmittel. |
| 8 | Lass das Gerät nicht unbeaufsichtigt, wenn es eingeschaltet ist. Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und mangelndem Wissen dürfen das Gerät nicht benutzen. Es sei denn, sie werden beaufsichtigt oder erhalten Anweisungen zur Benutzung des Geräts. Das Gerät ist nicht für den Gebrauch durch Kinder bestimmt. Bitte ausserhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren. |
| 9 | Lasse das LIVATY Lume zwischen den Behandlungen mindestens 10 Minuten abkühlen, falls die Umgebungstemperatur 35 °C übersteigt. |
| 10 | Nicht auf sonnenverbrannter, überempfindlicher oder entzündeter Haut oder bei Fieber anwenden. |

KONTRAINDIKATIONEN

Bitte verzichte auf die Anwendung, wenn du...

- verschreibungspflichtige oder rezeptfreie Medikamente einnimmst, die bekanntermaßen Lichtempfindlichkeit verursachen (z.B. bestimmte Antibiotika, Akne-Medikamente oder Johanniskraut)
- an Hauterkrankungen leidest, die durch Licht und/oder Wärme verschlimmert werden könnten
- verdächtige oder krebsartige Hautveränderungen hast
- an Lichtempfindlichkeitsstörungen oder an genetisch bedingten Augenerkrankungen leidest
- schwanger bist, oder stillst
- verletzte oder krankhaft veränderte Haut hast: - offene Wunden - Blasen - lokale Gewebeentzündung - Infektionen - Blutergüsse - Tumore

Nicht auf Muttermalen, Tätowierungen oder permanentem Make-up anwenden.

Nach ästhetischen oder medizinischen Hautbehandlungen, die die Haut reizen, empfehlen wir, die Anwendung für mindestens 72 Stunden auszusetzen. Bei Unklarheiten sollte eine Fachperson konsultiert werden.

Bei ungewöhnlichen Reaktionen (z. B. starke Rötung, Schmerzen, Brennen) Anwendung sofort abbrechen.

LICHTSENSIBILITÄTS-SELBSTTEST

Das Gerät ist für die Anwendung auf normaler Haut geeignet. Besonders wenn du sehr empfindliche Haut hast, empfehlen wir, das Gerät zunächst auf einer kleinen Hautstelle, zum Beispiel am Arm, zu testen. Bei ungewöhnlichen Reaktionen (z. B. starke Rötung, Brennen, Jucken) beende die Anwendung und wende dich ggf. an eine Fachperson.

1. Schalte das LIVATY Lume ein. (2x kurzes Drehen nach links oder rechts)
2. Lege das LIVATY Lume auf deinen Arm (Abbildung 3) und führe eine vollständige 4-minütige Behandlung durch.
3. Überprüfe nach Abschluss der Behandlung den Bereich visuell. Wenn der Bereich gerötet ist und die Rötung länger als 2 Stunden anhält, kann das auf eine Lichtempfindlichkeit deiner Haut hindeuten. Sprich mit einer Fachperson, um die Rötung beurteilen zu können.



Abbildung 3: Lichtsensibilitäts-Selbsttest

ANWENDUNGSBEREICHE

Das **LIVATY Lume** ist ein kosmetisches Wellnessgerät zur unterstützenden Anwendung in der täglichen Hautpflegeroutine. Es verfügt über drei verschiedene Lichtprogramme, die jeweils auf das passende LIVATY Serum abgestimmt wurden, um die kosmetische Wirkung der LIVATY Seren zu ergänzen und das individuelle Pflegerlebnis zu erhöhen. Die Anwendung kann u.a. zu einem frischeren Teint, einem ebenmäßigeren Hautbild und zu einem angenehmen und entspannteren Hautgefühl beitragen. Das Gerät entfaltet seine Wirkung vorwiegend in Kombination mit den speziell dafür entwickelten LIVATY Seren und ist ausschließlich im Rahmen des LIVATY Sets erhältlich.

Die **LIVATY Seren** bestehen aus sorgfältig ausgewählten Inhaltsstoffen und tragen dazu bei, verschiedene Hautbedürfnisse gezielt zu adressieren.

RED Early Care Serum

Das RED Early Care Serum wurde zur täglichen Pflege der Haut an Gesicht, Hals und Dekolleté entwickelt, um das Erscheinungsbild feiner Linien und erster Fältchen zu mildern. Bei regelmäßiger Anwendung kann es dazu beitragen, dass sich die Haut geschmeidig und gepflegt anfühlt und durch einen ebenmäßigen, strahlenden Teint sichtbar harmonisch wirkt.

In Kombination mit dem LIVATY Lume Licht-Applikator und dem Programm «RED» kann die kosmetische Wirkung der Formulierung gezielt unterstützt werden. Für einen verfeinerten Teint und ein gepflegtes, glattes und straffer wirkendes Erscheinungsbild der Haut – auch unabhängig vom LIVATY Lume Licht-Applikator. Die Anwendung erfolgt morgens und abends nach der Reinigung.

Das LIVATY RED – Early Care Serum eignet sich auch ideal als Booster innerhalb der täglichen Pflegeroutine. Im Anschluss kann wie gewohnt die Lieblingspflege sowie dekorative Kosmetik verwendet werden.





BLUE Recovery Serum

Das BLUE Recovery Serum dient der täglichen Pflege für ein klares, geschmeidiges und ebenmäßiges Hautbild. Es wird morgens und abends nach der Reinigung auf Gesicht, Hals und Dekolleté aufgetragen.

Die Anwendung in Kombination mit dem LIVATY Lume Licht-Applikator mit dem Programm «BLUE» kann die kosmetische Wirkung der Formulierung unterstützen. Für ein sichtbar gepflegtes und ausgewogenes Hautbild, einen ebenmäßigen Teint und ein strahlendes Hautgefühl – bei regelmäßiger Anwendung, auch unabhängig vom LIVATY Lume Licht-Applikator.

Das LIVATY BLUE Recovery Serum eignet sich auch ideal als Booster innerhalb der täglichen Pflegeroutine. Im Anschluss kann wie gewohnt die Lieblingspflege sowie dekorative Kosmetik aufgetragen werden.



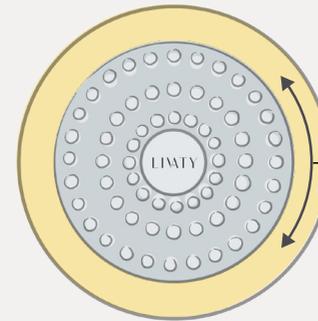
AMBER Timeless Skin Serum

Das AMBER Timeless Skin Serum wurde für die tägliche Anti-Aging-Pflege der Haut entwickelt. Es wird morgens und abends nach der Reinigung auf Gesicht, Hals und Dekolleté aufgetragen.

In Kombination mit dem Programm «AMBER» des LIVATY Lume Licht-Applikators kann die kosmetische Wirkung der Formulierung gezielt unterstützt werden. Eine regelmäßige Anwendung – auch unabhängig vom LIVATY Lume Licht-Applikator – kann das Erscheinungsbild feiner Linien und Fältchen sichtbar mildern und hinterlässt die Haut geschmeidig – für einen frischeren und jugendlicher wirkenden Teint.

Das LIVATY AMBER Timeless Skin Serum kann allein oder als ergänzender Pflegeschritt unter der gewohnten Tages- oder Nachtpflege verwendet werden. Im Anschluss kann wie gewohnt die Lieblingspflege sowie dekorative Kosmetik aufgetragen werden.

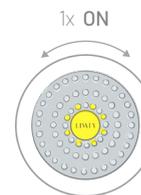
BEDIENUNG DES LIVATY LUME



Bedienung
(An/Lichtprogramme/Aus)

1

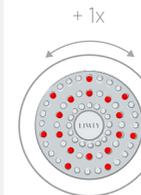
Bedienring 1x nach links oder rechts drehen (max. 1 sec)



Das LIVATY Lume ist bereit

2

Bedienring 1x nach links oder rechts drehen (max. 1 sec)

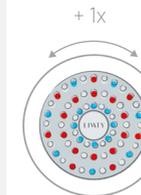


Lume RED

LIVATY Lume RED startet

3

Erneutes 1x nach links oder rechts drehen (max. 1 sec)

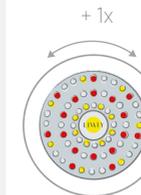


Lume BLUE

LIVATY Lume BLUE startet

4

Erneutes 1x nach links oder rechts drehen (max. 1 sec)

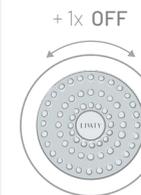


Lume AMBER

LIVATY Lume AMBER startet

5

Erneutes 1x nach links oder rechts drehen und kurz halten (ca. 3 sec)



LIVATY Lume geht in Standby

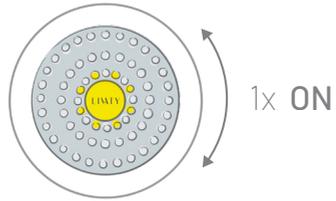
ANWENDUNGSEMPFEHLUNG

1



Reinige dein Gesicht, um deine Haut ideal auf deinen LIVATY Moment vorzubereiten.

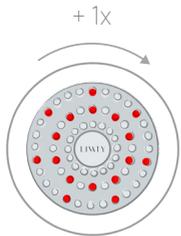
2



Mit einem sanften Dreh nach links oder rechts schaltest du das LIVATY Lume ein – das Licht in der Mitte beginnt zu leuchten. Dein LIVATY Lume ist bereit.

3

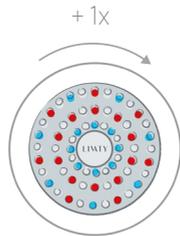
Dreh weiter, um das für dich passende Lichtprogramm zu wählen (siehe Abschnitt: Bedienung des LIVATY Lume)



Lume RED

Sichtbares rotes Licht & sanft wirkendes Nahinfrarot

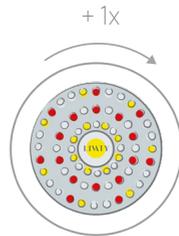
Für Vitalität und frische Ausstrahlung



Lume BLUE

Ergänzt durch blaues Licht

Für ein beruhigtes, ebenmäßiges Hautbild



Lume AMBER

Mit warmem amberfarbenem Licht

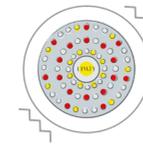
Für Geschmeidigkeit und natürliche Leuchtkraft.

4

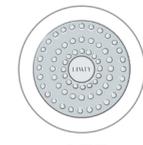
Nach der Wahl deines Lichtprogramms führst du dein LIVATY Lume mit geringstem Abstand über dein Gesicht – das Gerät sollte dabei auf der Haut aufliegen. Verbleibe je eine Minute auf jeder Zone. Verbleibe je eine Minute auf jeder Zone während du den Lume in kreisenden Bewegungen über dein Gesicht führst. Nach einer Minute gibt das Gerät ein sanftes Signal: Zeit, um die Zone zu wechseln. Nach 4 Minuten schaltet es sich automatisch ab.



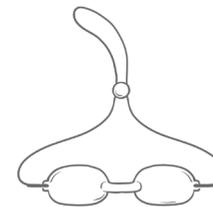
1 min.



4 min.



Tipp: Möchtest du die Anwendung an Hals & Dekolleté fortführen, dann starte das Gerät einfach neu.



optional

Schau während der Anwendung nicht direkt in die LED-Lichtquelle und halte deine Augen geschlossen. Für zusätzlichen Komfort kannst du die beigefügten Goggles tragen.

5

Nun ist deine Haut ideal für die Aufnahme des Serums vorbereitet. Wähle das Serum entsprechend deiner Hautbedürfnisse aus und trage 1-3 Pumpstöße auf deine Haut auf und verteile es gleichmässig auf Gesicht, Hals und Dekolleté.



RED Early Care Serum nach Lume Red

Für die ersten sichtbaren Anzeichen der Hautalterung



BLUE Recovery Serum nach Lume Blue

Um gestresste Haut wieder in ihr Gleichgewicht zu bringen



AMBER Timeless Skin Serum nach Lume Amber

Für regenerierte und verjüngt aussehende Haut

HILFREICHE TIPPS FÜR BESTE ERGEBNISSE

- Wende LIVATY Lume & Care zweimal täglich an.
- Wende dein Lume nur auf gereinigter, trockener Haut an.
- Verwende dein Lume nicht nach der Benutzung von Cremes, die Lichtschutzfilter enthalten, da diese die Lichtdurchlässigkeit beeinträchtigen können.
- Das LIVATY Lume sollte stets in Kombination mit den LIVATY Seren verwendet werden, um die bestmöglichen Ergebnisse zu erzielen.
- Reinige dein Lume nach jeder Anwendung (siehe Reinigungshinweise).

AUFLADEN

Das LIVATY Lume enthält einen wiederaufladbaren Akku, welcher für ca. 1 Woche Anwendung ausgelegt ist.

- Setze das LIVATY Lume auf den LIVATY Lume Qi-Charger.
- Stecke anschließend das USB-C Ladekabel des LIVATY Lume Qi-Charger in das USB-C Netzgerät (nicht im Lieferumfang enthalten) und dieses dann in eine Steckdose. Verwende ein USB-C Ladegerät, das mindestens 15 Watt Leistung liefert. Ein Ladegerät mit höherer Wattzahl schadet dem Gerät nicht, es zieht nur die benötigte Strommenge. Achte darauf, ein Ladegerät von einem vertrauenswürdigen Hersteller zu verwenden.
- Während des Ladevorgangs blinkt die Akkustandsanzeige (oranger Ring pulsiert). Dieser leuchtet ständig, wenn der Akku vollständig geladen ist.



Abbildung 4: Aufladen des LIVATY Lume mit dem LIVATY Lume Qi-Charger

Tip

Das LIVATY Lume kann auch direkt in der LIVATY Lume Clutch (Abbildung 5) aufgeladen werden. Dazu den LIVATY Lume Qi-Charger einfach in die in der LIVATY Lume Clutch vorhandene Innentasche einlegen und über das USB-C Kabel und einen Power Supply (nicht im Lieferumfang enthalten) mit der Steckdose verbinden.

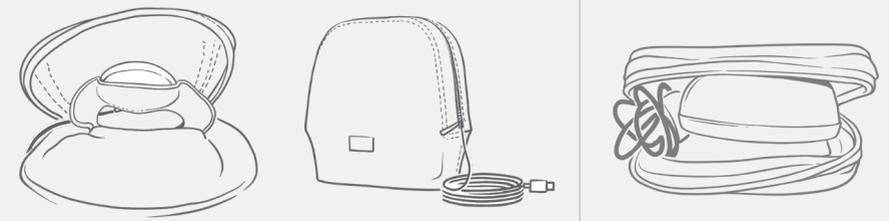


Abbildung 5: Aufladen und Aufbewahrung des LIVATY Lume innerhalb der LIVATY Lume Clutch.

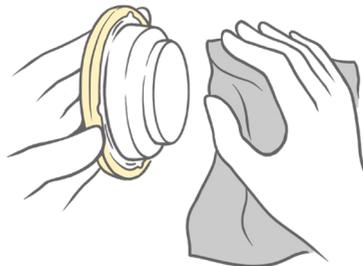
REINIGUNGSHINWEISE

- 1 Schalte das LIVATY Lume aus und trenne es vom LIVATY Lume Qi-Charger, falls gerade ein Ladevorgang läuft.

- 2 Trenne das Oberteil des LIVATY Lume von der unteren Gehäuseschale durch drehen, überwinde den magnetischen Widerstand und ziehe beide Gehäusehälften auseinander. So können auch schwer zugängliche Bereiche leichter gereinigt werden.



- 3 Wische die gesamten Gehäuseflächen des LIVATY Lume mit einem feuchten Tuch ab, um nach jedem Gebrauch Hautfettreste zu entfernen. Verwende keine chemischen oder alkoholhaltigen Reinigungsmittel für die Außenflächen, da aggressive Chemikalien die Metallteile verfärben können.



- 4 Lass das Gerät vor der weiteren Verwendung vollständig trocknen.

FEHLERBEHEBUNG

Das LIVATY Lume lässt sich nicht einschalten

- Prüfe, ob das Gerät vollständig aufgeladen ist (Der mittlere LED-Lichtring sollte beim Anschalten dauerhaft leuchten)

Das System lädt nicht

- Prüfe ob der LIVATY Lume Qi-Charger mit dem USB-C Stecker in das USB-Netzgerät fest eingesteckt ist. (Die Betriebsanzeige des LIVATY Lume sollte blinken.)
- Prüfe, ob das Netzteil fest in der Steckdose eingesteckt ist. Versuche es mit einer anderen Steckdose, um festzustellen, ob die Steckdose defekt ist.

Das System schaltet sich vor Ablauf der 4-minütigen Behandlung abrupt aus

- Das System ist so konzipiert, dass es sich nach 4 Minuten automatisch ausschaltet.
- Das System kann sich nach mehrmaligem Gebrauch vorzeitig ausschalten, wenn das Gerät die gewünschte Temperatur überschreitet. Lass das Gerät einige Minuten abkühlen und versuche es erneut.

Einige Lichter scheinen ausgeschaltet zu sein

- Das Infrarotlicht (IR) ist für das menschliche Auge nicht sichtbar. Diese Lichter sehen aus, als wären sie nicht eingeschaltet, funktionieren jedoch ordnungsgemäß. Wenn die roten, sichtbaren Lichter leuchten, funktioniert das Gerät wie vorgesehen.

HINWEIS

Wenn das LIVATY Lume nicht mehr eingeschaltet werden kann, lege es auf den Qi-Charger und das Gerät führt einen Selbsttest durch. Dies wird angezeigt durch ein kurzes Vibrieren und alle 3 Farbprogramme werden kurz aufgeblendet. Anschliessend wird er Ladevorgang ausgelöst. Falls kein Ladevorgang läuft (Rote LED blinkt), besteht ein Defekt und dann sollte der Kundensupport kontaktiert und ggf. das Gerät zur Reparatur eingeschickt werden.

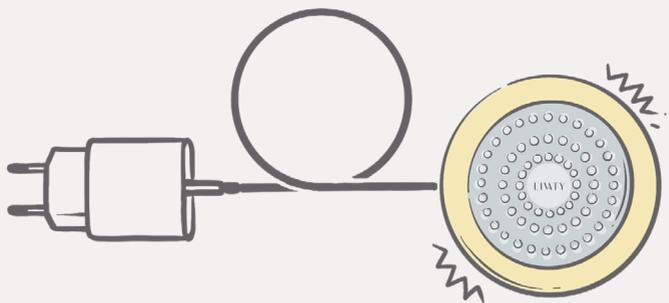


Abbildung 7: Zur Störungsdiagnose kann das LIVATY Lume auf den LIVATY Lume Qi-Charger aufgelegt werden. Das Gerät führt einen Selbsttest durch und zeigt dies durch kurzes Vibrieren und durch kurzes Aufblenden der 3 Farbprogramme an

GARANTIEBESTIMMUNGEN

Bereits beim Kauf von BEMER Produkten erhältst du die Möglichkeit zur Kenntnisnahme unserer Garantiebestimmungen. Die aktuellen Garantiebestimmungen kannst du jederzeit auch unter der betreffenden Rubrik auf unseren Webseiten abrufen.

Durch die Garantiebestimmungen werden deine gesetzlichen Rechte bei Mängeln nicht eingeschränkt und können von dir unentgeltlich in Anspruch genommen werden. Von unseren Garantieversprechen bleiben etwaige bestehende gesetzliche Gewährleistungsrechte uns gegenüber folglich unberührt. Die Garantiebestimmungen des Herstellers verletzen deine gesetzlichen Rechte daher nicht, sondern erweitern deine Rechtsstellung vielmehr.

TECHNISCHE SPEZIFIKATION

| | |
|------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Produktbezeichnung | LIVATY Lume |
| Produkttyp | Wellness LED Gerät |
| Betriebsspannung in V | 5V |
| Max. Leistung in Watt | 5W |
| Abmessungen (L x B x H) in cm | 10cm x 10cm x 4cm |
| Gewicht (g) | 160g |
| Typ | Portables Gerät |
| Oberflächenmaterial | Polycarbonat |
| IP-Schutzart | IP65 |
| Schutzklasse (IEC 61140) | SK II |
| Schutz vor elektrischem Schlag | 2MOPP Class II |
| EMV-Klasse (CISPR 11:2009) | Class B |
| Wellenlängenbereich und Anzahl LED's | 465nm +/- 5 Blue (15 Stk.) 590nm +/- 5 Amber (15 Stk.) 645nm +/- 5 Rot (17 Stk.) 860nm +/- 10 Infrarot (17 Stk.) |
| Maximale Strahlungsintensität (Joule/cm ²) an der Hautoberfläche | Lume RED: 5.0 Joule/cm ² Lume BLUE: 2.0 Joule/cm ² Lume AMBER: 4.0 Joule/cm ² Infrarot: 5.0 Joule/cm ² |
| Umgebungsbedingungen | Für den Heimgebrauch |
| Betriebsumgebung | Temperatur: 0 bis 40°C Luftfeuchtigkeit: 15% bis 90% Luftdruck: 70kPa bis 110 kPa |
| Biocompatibilität | Cytotoxicity |

SYMBOLBESCHREIBUNG

| Nr. | Symbol | Beschreibung |
|-----|-----------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 1 |  | Hersteller |
| 2 | Schutzart | IP 65 |
| 3 |  | EU Konformitätskennzeichnung |
| 4 |  | Artikelnummer |
| 5 |  | Bedienungsanleitung beachten |
| 6 |  | Verweist auf die Notwendigkeit für den Anwender, die Gebrauchsanweisung auf wichtige sicherheitsbezogene Angaben, wie Warnhinweise und Vorsichtsmassnahmen durchzusehen. |